



ସାଲ୍‌ଗିରହାତପାଇଁ ଏବଂ ସାମାନ୍ୟପାଇଁ କାହାରେହିବାର ବାହେତାଗୀ ଯୁଗରେ ଦେଖିଲୁଛି ଯୁଗରେ କାହାରେହିବାର ବାହେତାଗୀ ଯୁଗରେ ଦେଖିଲୁଛି

Nº 47.

ԵՐԵՎԱՆԻ 13. 1894 Տ.

Nº 47.

ଶୁଣ୍ଡବିଳିକା: “ପରିମାଣ, ମିଳିଥିଲେ ତା ପରିମାଣ ଦେଖିବା ପୂରନମିଳା, — ” । ଲୁହିଲୁହି ଦୂରିତ୍ତ ପ୍ରେରଣାଲୁହିଲୁହି । — କାହାରୁଷିଳାଯାଇଲୁହିଲୁହି ।

ամ հօգիսներ քաջարականություն, և պատճենագործություն պահանջվում է:

ანასტასია მიხეილის ასული წერეთლისა,
თ. გორგანი, ვაშილ და კონსტანტინე მიხეილის
ქართველი ფილიპე და უსტაფებს ნაცხაყებს და
აცურავებს, რომ დღეს მისი გადახურებულის
ა. ს. ც. ზ. ი. ა. ბარსელონ ასულის რუმანშვილის
წლის წირა და პანშევრი გადახდილ იქმნება
კერძას, 13 ნოემბრს, 10 საზო დღით კამო-
ვეს კულტურაში სასახლის ქუჩაზე.

„ଗୁରୁଙ୍କା“ , „ମନୁମାମ୍ବେ“ ଓ ମହିମା ଦାସ

I

Անցելող հրատ հյունու ցրուս հյուն վեռաբ-
նու մաթունահյունն ամ ծառալու գրուս նց-
հու առալու սայունի թաթապայն ինչ; Այս ծա-
հմունքն յուղ, միւսամյ ձևամյ կը ունինա շազը. ամ յու-
նէսկն ընթալիս յուղը արնունա հմագունդից մոխելու տայնու
մամայալու մալունայունն ինս. Իռուս հրաբունից ձևսո

სასპარეზოთ ეწინადება, ასეთი გამოცალება თავის
სიუკუპლის ნიშნ-წელისა ჩეულებრივია და ოუ-
არ გაახარებდა კისმე, ააღმ იმედებს აზ გაულიერებდა,
წყვნივ მინიც არავის უნდა წყვნოდა; მაგრამ უშერძო
სასლისა ზენისამან შემჭამა მეღა სწორეთ აქ აღმო-
ჩნდა.

ଏ ନୀତିଦୟନିମ୍ବ ଟ୍ରେସ ଫିନିଂଟ ପାଇଁ କୁଳପାତ୍ର ଉପରେ
ଶତ ଦମନାକୁ ରୁକ୍ଷା ତାଙ୍କିଲେ ଜନକି ପରେ ପାଇଁ କ୍ଷେତ୍ରର
ମେଳିଲା ଓ ନେତୃତ୍ବ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ
ଯେହିରୁଥିବାକୁ ଗାମିନ୍‌ମେଲିଲେ କମ୍ବଲୁ, ନୀତି ମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କ
କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମିକ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ
କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ
କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ କମ୍ବଲୁ

ალექსულათ და უალავოოთ დაინიხეთ, რაღაცაც ამ
ეკ-ბატონის ხელი ეტყობოდა, რომ ჯერ ფრთხი
კარგათ არ მოშროება და ფრენაც არ ეცნობოდო
და... „დე ეირჩიოშოს, დღეს ჟერლის ჟერილებ-
საც ჯონის ოთვებით ასწელინ სამხედრო გრძელ-
შობას-მეთქა“. მაგრამ ენახოთ, რომ დღეს ეს უჩია
ძალიან გათამაშებულა. ის ხელ-ასლავე გამობარ-
და გაზეოს ფურულებშე იმავე საყმაწელო იარა-
ლოთ და წარმოიდგინეთ ამ ჯონშე მჯდომარე რა-
ინდს უფრო წლოვანიაც დაუკირა მხარი, როგორც გ
ბანქება ცნობილია. ნ. ნ. ლი. ეს უკანასკნელი მი-
ზუში ჩერნოვის უური დობ-მინიშენელოვანია: პეტე,
რომ ამ რამდენიმე წლის წინათ უარყოფილ ახალ-
თაობას (მოგინენ თ. ილ. ჭავჭავაძის მოწინავე
წერილი ამ საგანშე დ. ხ. საპასტერო) უკვე მოუ-
პოვებით ჩაადგი მოქმედებისა; მას დაუკირა ძილი
ჩერნი ძელი დასინთევის.

ବିଭିନ୍ନ ରୂପା ଗ୍ରହଣିଲେ ତୁମ୍ହରୁଲୟକ୍ଷେ ମେଲାଯି
ଦେଖିଲେ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଦ୍ୱାରାନ୍ତରେ ନେହାଲୋଭି, କାନ୍ଦିଲ ଗ୍ରେନ୍-
ଅମ୍ବର୍ଜନ. ତୁମ୍ଭୁ ଶୈଳମୁଖୀରୁଲ୍ଲମ୍ବା ମିଶ୍ରଲୁଭବମ୍ବା ଏଇ ତା-
ମ୍ବିଲୁଙ୍ଗ୍ରେ କାହାରୁ ଏହାରାତ୍ମକେ ମେଲା, ମାଗରାତ ମା-
ନ୍ତର ମହାଶୁଲନ୍ତି ଦେଖିଲୁ ଗେମିନ୍ହେନ୍ଦ୍ରିଲ୍ଲ ମୁଖ୍ୟରୁଥେବେଳେ
ଫ୍ରିକମିଶ ଅମ୍ବାଶୁଭ୍ରାତାପ ସାମାଜିକାମ. ଓ ଏ ମିଶ୍ରଲୁଙ୍ଗ-
ବି ହରି ଦେଖି ଗ୍ରେନ୍ଡିରୁଭି ଦେଖିଲୁଭବନ, ଏମିଲ ତାପଭାବର
ତ୍ୱରିତ „ଗ୍ରେହରିଲ୍ସ“ ଏବଂ „ମେଲାମିଶିଲ୍ସ“ ଲ୍ୟାଙ୍କ୍ରିପ୍ରିମ୍ରିପ୍‌ର ବ୍ୟ-
କ୍ରମରେ. ମାଗରାତ ଜ୍ୟେଷ୍ଠ ମେଲାଲୁଗନ ଉପରେ „ଗ୍ରେହରିଲ୍ସ“ ଏବଂଲେ
ଦ୍ୱାରାନ୍ତରେ ଦେଖିଲୁ ଆଶ୍ରମଗ୍ରହିନୀଙ୍କା. ହାତୁ ଶ୍ରଦ୍ଧା ପ୍ରମାଦ
„ମେଲା ଦେଖିଲ୍ସ“ ସାମ୍ବର୍ଲେ କାର୍ତ୍ତିକାଲୁଗନ ତାମ୍ରରୁଲାତ ଦ୍ୱାରା
ଦ୍ୱାରା ଉପରେ „ଗ୍ରେହରିଲ୍ସ“ ତୁମ୍ହରୁଲୟକ୍ଷେ; ତୁମ୍ଭୁ ଏ ମେଲାଯି
ଦେଖି ଆଶ୍ରମ ଲ୍ୟାଙ୍କ୍ରିପ୍ରିମ୍ରିପ୍‌ର ଦ୍ୱାରାନ୍ତରେ ଦେଖିଲୁଭବନ
ମାଗରାତ ହା ବ୍ୟାପ୍ତିକରିବା? ଦାଲ୍ଲୁଗ୍ରେନ୍ଦ୍ରିଲ୍ସ ଦାମ୍ଭାଲୁପ
ଜ୍ୟେଷ୍ଠାମାର ରୁପ୍ରୁଣ ବ୍ୟାଲମ୍ବି କାର୍ତ୍ତିକାଲୁଗନ ଏନ୍ଦାଶା ଦା ଶ୍ରୀଲ
ଏଣ ମୁଖ୍ୟମାନ ରୋତ୍କ୍ରେଷ୍ଟାଲମ୍ବୁ ଦେଖିଲୁଭବନ କ୍ରମିତ୍ୟାପରୁଲୁଗନ କ୍ରମି-
କ୍ରମିତ୍ୟାପରୁଲୁଗନ .. ଏକାମ୍ରିଦା „ଗ୍ରେହରିଲ୍ସ“ ଲ୍ୟାଙ୍କ୍ରିପ୍ରିମ୍ରିପ୍‌ର ଏକାମ୍ରିଦା
ଦେଖିଲୁ ଆଶ୍ରମଗ୍ରହିନୀ ହେଉଥିଲା ଏବଂ ତେବେଳିଲୁ ଏଇ ଗ୍ରହଣିଲେ
ମହାଶୁଲନ୍ତିରେ ଦେଖିଲୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠମାନଙ୍କ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭାଗବତାମାରିତା
ହା ଏକାମ୍ରିଦା ତାମାରି? ହୁଲି ଏକାମ୍ରିଦା ତାମାରି? ହୁଲି ଲ୍ୟାଙ୍କ୍ରିପ୍ରି
ଏକାମ୍ରିଦା ମେଲାମିଶିଲ୍ସ? ହେଉଥିଲା ଏକାମ୍ରିଦା ମେଲାମିଶି
ଦେଖିଲୁ ଏକାମ୍ରିଦା, ତାମାରି ଏକାମ୍ରିଦା ତାମାରି ହେଉଥିଲା ଏକାମ୍ରିଦା
କାହାରୁ ଏକାମ୍ରିଦା .. ଦେଖିଲୁ ଏକାମ୍ରିଦା ..

*) ଗୁମାନିଲେ ପାଇଲୁଛାଏତା, ରୁଦ୍ଧାନ୍ତକ ନିଶ୍ଚୟିତ ହୀନ୍ଦୁ
ରୂପେ ଫୁଲଗୁଡ଼ିକ କଥାକୁଣ୍ଡଳେ ରୁକ୍ଷାରୁ ଫୁଲ କିମ୍ବା ମିଶ୍ରମ
ରୂପରୁ ଯାଇ ଆଶ୍ରମ ଦୁର୍ବଳ ଦ୍ୱାରା ପାଇଲାମି କିମ୍ବା ପାଇଲାମି କିମ୍ବା
ପାଇଲାମି ପାଇଲାମି ଦୁର୍ବଳ ଦ୍ୱାରା ପାଇଲାମି କିମ୍ବା ପାଇଲାମି କିମ୍ବା
ପାଇଲାମି ପାଇଲାମି କିମ୍ବା ପାଇଲାମି କିମ୍ବା ପାଇଲାମି କିମ୍ବା

१०

କ୍ଷାରମିଳନ୍ତେ ତାଙ୍ଗୀର ହାତଫୁଲିମ୍ବ ସାମାଜିକ୍ରେଡ଼ କରୁଥିବାକୁ
ଶ୍ଵେତ ଓ କିମ୍ବ-ମଳିଲା, ପ୍ରୟୁଦ୍ଧ-ବ୍ୟାପିତ ହିଂରାଯୁଦ୍ଧ ହିନ୍ତ ମହାମାତ୍ର
ଲି ମନ୍ତ୍ରମ୍ଭଦ୍ୱାବୀ ସାବନ୍ଦି. ମହାମାଲା ଆସି ତୁରାଲ୍ୟାଲ୍ୟ
କ୍ଷୁଟୁଟିଥିଲା, ହାତକରିଛିଅପାଇ ଯୁଗ ନିର୍ବ୍ୟାଳୋଲିତୀତିନ୍ତି ନିର୍ବ୍ୟାଳୀ
ର୍ଯ୍ୟାକିରିଲେ ଡାକ୍ତରିକାହାରୀ ଏବଂଲ୍ୟାକ୍ଷଦାତା, କ୍ରିପ୍ତାନ ଓ
ଦ୍ଵାର୍ଣ୍ଣକରିଲୁଗିବା କରୁଥିବାକିମି ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠଲ୍ୟକୁ
ଯୁଗ, ମାତ୍ରାକି ହାତଫୁଲିମ୍ବି ଏବଂଲ୍ୟାକ୍ଷଦା କ୍ରାଚ୍ଯା ମାନ୍ଦିବ ହିନ୍ତ
ହମାରକ୍ଷେତ୍ର ତାଙ୍ଗୀର ଏହିକି ମନମାତ୍ରାଲୀ ମନ୍ତ୍ରମ୍ଭଦ୍ୱାବୀଙ୍କ
ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ. ଗୋଟିଏ କ୍ଵାଲିଟି ହେଲାକ୍ଷାପାଇ ଉପରିବର୍ଗଙ୍କ
ଲାଗିଥିବା ଏବଂ ମନ୍ତ୍ରମ୍ଭଦ୍ୱାବୀ ଲାଭିବାକୁ ନାହିଁ-ଗାନ୍ଧିକିଲା ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ
ପାଇଁଥିଲା ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ପାଇଁଥିଲା ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ପାଇଁଥିଲା:

„ნინოშვილის სიყვარულე ერთ რიც შესანიშნავი
მოვლენა აღმოჩნდა. — წერდა ბ-ნი დაქარიტუ აგვი-
ლის მე-21 წ.-ში, — ნინოშვილის კუსობი გარს შემო-
შემოტანებუ, ასე კოტებათ, მესახე და ასახა-ტეზო-
ბისა, კ. ი. სულ უქნისნერდა წლების ასახა-ტეზო-
თათაბ, რომელიც გამოსულა ასახუ-ზეზე შეთობმოც-
და-თე წლებისან... ისინი უასე ჰელოუენ გვედეს
ჩენი ინტერიერის ტემპოს და მთა მოქმედებას
უკვე მაგნიტებათ მააჩინათ საზოგადოების წარმტა-
ბის: ფიცის, რედგრაფის ისინი (ინტერიერის ტემპო-
რები) განსაკუთრდან და გულებიათ მოდი საზოგა-
დოება პირდა ინტერიერის გულისათვეს: ერ-
განა ერთმანეთს უმიმდევრის საჭავალით, და-
ბირებით და ჭრათამით. საგანა მთა მოქმედების
გა არის სიძლიდის მოსკეცეს, ზარდა სარტყელო-
ბის მცირება და პირზე ჩილდო გვერდის მოდერნი-
ბის ჩამოგრძელებითთ. სილვა ცენტრუაში, გარ-
და პირდა კეთილ-დღილისა, არა უნაზო რაო და
მაგიტურათ მოქმედებას უასე ჰელოუენ... ამ დაქმ-
ნინოშვილის გვერდუ შემოგვარო წარმოთქმა-
ვისით მოქმედების პირგრძამა და თოთქა რაზემა
დაქმულ, რომ საგანა გრაფიდების შეერ შეიტ-
ნოს. ამ მესამე დასმას საგანა არიანა ისეთი მო-
ქმედება, რომ გულათოვნებელ საღამი მოქმინოს
წერ-გოთაც, შეიტნოს შეცნირების მიერ გრილ-
რების უდი ხათვიდა აზრები, მეტარცხელათ აჯენის
თავილი მოთვალით ცილინდრის და აზრებითი მო-
დენა არ გამოტაროს მსოფლიო ცენტრუაში მა-
სოსა, რაც კი სარტყელობის მოუტანს ჩენის სილვას
და წინ წარმოენებს მის სერი-დღისას". ამ დასმა
კულებ თავის წირულების არანი, რომელიც აზრი-
თათი სიძლიდე არ იტაცებს და შესა არანი, მა-
ძით შესახილი ქსნებორის სილვას და მცირებ-
ბის გამოტანის სულებას. ესენი არან ასაღა-ზეცემა
გონიერივა საღამო საგანა და სხვა...
ა, ეს გახდით შერალი გამოხატვა იმ „მესამე
დასმას“ პროექტისა რომელიმაც. ბ-5 დამწერებს ხი-

კუკით, განსვენებული ნინოშვილის საფლავზე იჩინა თავი. ასეთი მოვლენა ჩერის აზრით, კუკულ პატიო-სა კ მოღვაწეს სულ ალექსიონოვანებდა და უკიდესი შეგრძინის ცედებს გაუდინდებდა. რასაცირკელია, ჩერი ამით ის კი არ გვიჩდა გოქვთა, რომ საზოგადოებამ ყოველ ჭრიტაკებ მძლა უნდა დაუყინს ეს ახა-ლი თაობის „ალექსიონოვანებული სიტყვები და უზრუ-კელოთ ხეტიალი“ (უზრუნველი ბ. კარებენის არი), მაგარ ს სრული დაწმუნებული ვართ, რომ ყოველი კუტა მყოფელი აღმართა, რაც უნდა „უზრუნველი თომა“ ყაფილიყო, იმედითა და სამორჩებით დაუ-წერდა თვალ-ყუჩის დენებას ამ ახალ დაბადებულ დასს და თუ მტრათ ხელს არ მიუჩდა, მტრულათ მანც არ დაუწყდა მოშხვულ ისრების სრილობს. აյ კვიქრიბდოთ, მაგრამ ძლიერ მოცულებით!.. პირებით შეამინა ისახი ამ შესამე დასის გასაგმი-სავთ „ივერიის“ რედაქტორ გამოისართლა. ამ აე-დეკტორს ღიდუ ხანია ზრდო დაწერდა გამოწერისათვაეუ ბრძოლა აუცხოს კუკულ ახალს მიმართულებას წერზე და ეცდოს ძირ-ცეციანათ მის გან-დაურებას. რომ აე მკითხველებმა გადამტებული ლაპარაკი არ დაკრიზოს, სხვათ ზორის მოვალე-ნებმა ახალგამინირილის „კვალის“ წინაღმდეგ უკავი ვაჟა-ცოლაბაზე გადასულის, „ივერიის“ საჩინო-კედელით პოლემიკაზე); მაგრამ საქმე ის არის, რომ „ივერიის“ მ შემთხვევაში უური სკელმა მოძმებმ, მოაშემა“ შეამინა დაუჭირა და თავისი საკერძოელი ბ-5 ნ-ლის ხელით ანლერი აუგო ამ შესამე დასს.

ნუ. თუ, მარტლა ქე იმას ჩიშვავს, რომ „წერი
ჭელი მოღვაწები, რომელთაც კარგათ ჰქონდათ
შეგნძლეული თავისი მოქმედების საგანი, გაუმკლავ-
დენ ძვლს, წილებრივს ტრადიციებს და ორთა წილ-
დებათა ინტერესები ერთ ფიციზზე, ერთ საექსერ-
ზე დაკარგება“ (წერი აქ უფრო ცვალომილი მხს. ას-
კა გვაქას (სახეში)...). შპარი თქვენს პირს, პრი კარი-
შენ, მაგრამ, ხე ნაყოფთ გამოიცობა — „იტუარ
წერიში და წერი აქ ზაგვა წერიში ძლიერი, ინტე-

აბა, აეილოთ ბ-ნ ნიკოლ
ნიმე ალაგი და ბ-ნ კაერებენ
ისრით გაუზომ-გაეწონოთ“:

ଏହା ଶ୍ରୀପୁରୁଷଙ୍କରେଣ୍ଟ ଏବଂ, ଦ୍ୱାରା କାର୍ଯ୍ୟରେ, ତୁମ୍ଭେ
ବିଲ୍ପିତୁଥିବା:—, କେବଳେବୁ କାର୍ଯ୍ୟର କ୍ଷେତ୍ରରେ ଶ୍ରୀପୁରୁଷଙ୍କରେ
ଗାନ୍ଧାରୀରୁଲି ତୋରଣ ମନ୍ଦିରରେବେଳେ ସାବାନୀ ଓ ତାମିତା
ଜାଗରିଲ୍ଲାଙ୍ଗର ଘରରେ—ଦାର୍ତ୍ତନ-ପରମିତି ହିନ୍ଦୁର୍ମୁଖି”।

ନୀ ତୁ କେ ପାଇଁ ନିଯମଲାଦିବି ମୋର କିମ୍ବନ୍ତେଲୁଣ୍ଡି
ଲୋ ଉପରୀକ୍ଷାର୍ଥୀଙ୍କୁ, ଅନ୍ଧରେଣୁ ମହାକାଶରେ ଶୁଣ୍ଡି ମିଳିବାରୀରେ ତ୍ୟାଗାର୍ଥୀଙ୍କାରୀଙ୍କିମାତ୍ରାଙ୍କୁ,
ଏହିବ୍ୟାପକ ଦୂରାକ୍ଷରିତିରେ, „ଦୁର୍ଗାମୁଖ-ପ୍ରମଦିବି ହିନ୍ଦୁରୀ“ ଏହି

არის? თუ კაპიტალი, ადმინისტრაცია, გავლენა, ვალების შემსუბუქება, იაზო კულტურა, ყველა ეს უძინასტოება თავიდან-აზანურობას ექვება, გლეხი ჩაღარი იქნება, თუ არა პოლიტიკარი, თუ არა იგივე ბარონ-უმბობის მშიდე უღელ ძეგლ ქვედამოხარისხი საბარონო უნდა ნუ თუ ბ-ნ ნიკოლაძე არ იყის, რომ ეს ქრისტი წოდებისთვის მინიჭებული უპირატესობა, შეიძლება წილება აკლაფდა? ნუ თუ არ იყის, რომ ასეთი უურადღება ერთი რომელიმე წილებისადმი, შეორენი წილების დაცვას და დაცვითებას გამოიწვევს? ნუ თუ ბ-ნ ნიკოლაძე არ იყის, რომ ერთი რომელიმე წილების ამაღლებით ძრლვევა წილებათა შორის ბურჟიუაზიანი დაუგრძილი უჩრითორობა და უფრო და ჩიბი წილება ქარისულება?

დიარ, ბ-ნა კეტერმენ, პატივულმულმა პუბლიკისტმა ჩეგნერა კარგთ იცის ეს, იცის, რომ ყოველი ეს უპირატესობა იგივე თქვენ მიერ „ბატონიშვილის მიმისი ჩირქათ“ ასახებული მოვლენა გამლავთ, მაგრამ განკურავთ განკურავთ, „ისახებულეთ, სანამ დროინ თქვენია, თვალი ეს უპირატესობა დღის თუ არა, ხელი ხელიდან გაფირონდეთთან“. ამა, სად ხედავთ აქ ბრძოლის და „ბატონიშვილის ჩირქის განკურავას?..“

ବ୍ୟାକୁର୍ମ୍ଭାବେ ଲେଖିବା ପାଇଁ ଏହାକିମଙ୍କ କାହାରେ ନାହିଁ ।

ასინ, ახამედ მდიდარი და ღარიბინი. დღეს ღარიბი აწაურით და ღარიბი თავადი ღარიბი გლეხობას გვერდში ამოკლიმია; ხოლო მდიდარი გლეხბი, გაკრიბის სახელწოდებით, მდიდარ თავად-აწაურინასთან ერთოთ ასინ. ამთა ამათ შერჩის იბატება ბრძოლა. ამ, აქ არის დაზურული კანია ჩევრი ცხოვერების ეკიანებისა. ჩევრი საგანი უნდა იყოს დღეს ერთ და ამა რომელიმე წოდება, ჩევრი საპატიონო უნდა იყოს საქართველოს ტომის უმრავლესობა, რომელიც არის ჩვერჩილიდი სისაცილეში და სიღარიბეში და ამა უმცირესობა. ვინც ფეხზე დამზადინა, იმის ჩაღა შესაყველებლი ბურჯი ეჭირება უპირატესობის სახელით. საქმე ის არის, კაცს ის უყვარდეს, ვინც ბედისაგან დაჩაგრულია. ამ, ჩოცა ჩევრ ამ დამზარულების უმრავლესობის შეაჩეს და ვიტორ, უმცირესობის ბედიც აქ ვამჟღონესტება. მაშასადაც უპირატესობის იმედს კა უნდა გვორულეთ, ახამედ ერთს გათახსისებულ უმრავლესობის ჩაწილს უნდა მიეკულოთ და ამაში უნდა გერდავეთ მოთლე ერთს საკონტაქტო წარმატებას.

„ହୃଦୟ-ହୃଦୟର ମିଳାଇବୁ, ତାଙ୍କ ମିଳାଇବୁ
ହୃଦୟ ଶିଖିପୁଣ୍ଡିଲୋ ଦେଖାଇବୁ;
ଅଚ୍ଛା କି ଗ୍ରେହିନୀର ଫୁଲାଇ
ଏ କୁଣ୍ଡ ଦେଖିପାରା!..

„ହୋମ ଶିଖିପୁଣ୍ଡିଯୁପ ଏହି ଉପରେକଣ,
ଏହି ମିଳାଇପାରିବ ହୃଦୟରେ;



კლავ მარტო კიხდი დღეობას,
საქშობლოს მოშორებული,
ჩანგურს გაყინესებ მწარედა
ერთი დალანებული:

ଦାଖଲ୍‌କୁହାରୀ ପାଇଁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
 କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
 କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

საყურადღებო ამბები

ორი ილი ხელმწიფე იმპერატორისა და დი-
დი შთავებისათვის აუქციანურა თეოდორეს ასუ-
ლისა მოხდება საზამორო სასახლეში. ქორ-
წილშე დაქტირებით შეუვინ: დარისა და საბერძნე-
თოსა: პრინცების: ვალისისა (ინგლისის ტარტის მემ-
კოდებე), რუმინიისა, დარისა ბალენიისა, საბერძნე-
თოსა და პოლიისა—გვიჩიხი.

ეინც მოკლებია სამუღმოთ
რწმენას და სასორგასო.

„ეისაც ჯერ ისევ აკვარმო
გაჰქვეავებია გულიო,
არ ძალების არც სიძულვილ
და ამართა სიყვარულოთ...

„წელი-წელს მიღებს სისწრაუით,
მიაქცის სუკუპტლის ძალაო:
აზუ კი გაესილა ფიალა
და უკი დატალოა!...“

၂၁၈

ଲୋକିର୍ଷ ମେଡିଆ

გამუსტაბების თავის მოწირებათ ას ჩიტოვებისთვეს, არამედ მითოლუს ამ ამბავს ის თანაცვრნობის შერ-თლ გამომეტებულებათ, ჩომლითაც სახეს არს ჩემინ გული ზემოთმოსქენებულ და აგრძელებ სხეს გის მშ-გაძსათე ჩემინთვის საწუკები საქმეთა დამარტინა წარ-მატებისამდი.

კოტე ქუთათელი, ბრილელი, სანდრო, გარეუნი - 310 კ.,
ნესტორ ე. სახელმწიფო.

卷之三

ქუთაისის ხელოსნები დურგლებ-შეკირდებიანი 1200-დღი ეირებული და ამა შინის შეიძლება ათ ამოიჩინა, ვინც ეწყობა ქურნალ-გაჟოთების და წერების კონხებას. ზოგიერთი, ასევენას ლექტორი იქცევს თავს და ზოგი აზრია... აბაზულოვის თხურლებით. არ იქცება უჩივო, რომ იშვამდგომლოს მთავრობის წინაშე ხელოსაწისა წინამდოღოშაბ-5 კანდილება და გამოიტანს ნებართვა, „უფროს საქიონოელოს“ გასასწერლით, რომ ყოველი ხელოსაწის შეკლოს უფასო, თავისუფალს ღრმას, წინის წაკითხა, რომ აცილდება უჩინშენელია აბაზულოვების უსაჩერებლო თხურლების კონხებას და მას ნაცულათ შეგვეძლოს განიითარება ჩერენის ძეირფასის მწერლების თხურლებით.

ରୁ ତୀମ୍ ଉନ୍ଦରା, ଅମୀସତାଙ୍କ କ୍ରେଟିଲ୍-ସାଇମିନ୍ଟ୍ରୋଫ୍ସ
ହିଁରିନ୍ ଶ୍ରୀହାରାଳ୍-ଗ୍ରେଟ୍ରେଡିଶିନ୍‌ଜ୍ ଏର୍ପାର୍ଟ୍‌ମେଂଟ୍
ସାମ୍ପିନ୍ଟୋଫ୍ସିଲ୍ଲୋକ୍ ତାରାନାନ ଗାମ୍ବିଲ୍ଲୁମ୍ବାର୍ସ. ଫ୍ରେଶ୍-ଗ୍ରେଟ୍ରେଡିଶିନ୍
ଗାମ୍ବିଲ୍ଲୁମ୍ବାର୍ସିଲ୍ଲୋଗ୍ରେନ୍ ଶାକ୍ରାଗଣ୍ୟମାତ୍ର ଏବଂ ଡାକ୍ତରାଗାର୍ସ ଶ୍ରେଷ୍ଠ
ଫିଟ୍ନେସ୍‌ବିଲ୍ଲୋକ୍ ଅମ୍ବାର୍କ୍ରିନ୍ସ. ମିର୍ଦା, କ୍ରେନ୍ ଶ୍ରେଣୀକରିତାପାତ୍ର
ଅମ୍ବାର୍କ୍ରିନ୍ସ ବେଳେ ଶ୍ରୀଲିଂକାନାର୍ଥୀଙ୍କ ପିଲାର୍କ୍ରିବ୍ରିଡ଼ି, କିମ୍ ଏବଂ
ଶୁଲ୍ଲିଙ୍କ ଶ୍ରୀଲିଂକାନାର୍ଥୀଙ୍କ ଦା ଏବଂ ବ୍ୟାପକ ନେତୃତ୍ବ ଏବଂ
ଦାନ୍ତର୍ଯ୍ୟକ୍ରମ ଶ୍ରୀଲିଂକାନାର୍ଥୀଙ୍କ ପାଇଁ ହେଲାମାତ୍ର. ଶ୍ରେଷ୍ଠକାରୀ,
ହିଁରିନ୍ ଶ୍ରେଣୀକରିତାପାତ୍ର ଫିନିମିନ୍ଦିନାମାତ୍ର ଦିନ-ଦିନ ପାଇଁ

„მთელ დუღმისის ზურგზე, საც კა ასევეობს
არჩევნები, ეკულევნ არის პარტობა და არას ღრუბ
არ მოღებს ხრომე ის სამუშაორ შევეგი, რომელიც
მოჰქმდა წევა არჩევნებს. რას მარტინო, ეს? წევა ხა-
მობს, წევას აუ ტარის, თუ ჩემის გაუნობებო-
ბას? სართო საქვე მოუკავშირდა მეურავება და
ზოგიერთი ინტენსი მივიღა, რომ ართაც დღემდეს
თავი მოაგერინდა, გადაქცია ჩაჯის ფასო.. მარტ
რინგა შეეხება იმ დეტალებით ნიშნს, რომელიაც აქადა
არის დაკიდულებული, მას არმიც თუ გრე წაართვესთ,
თევენი მოედო ენის გესაღიც რომ წაადგიროთ იმის
საწარმოებს, ღონისეთაც გრე შემძირებოთ... კოჭათ,
უცორებდა განმე შემაგებებითა ჩევნენ დატერატუ-
რებ და გვითხოვ: მჩენებოთ
საყვირეა ნაცარობები
ოკენის დატერატურა-
სი. რ წარუდინობო,
,,თამარ დახსელია“, თუ
,,თორნია ერისთავია“,
,,მერი სვატია“ თუ „თა-
მარ ცაიერია“. მაგრამ ას-
ეთი გათსეს გერით ანტ-
ფერონებას არ შეეხავა,
არმერ შეად მითო, გი-
აზრისც ის იმურავება.“
,,ავეგის უნდა სანედრან
გარომძიევოს, ბესენებ ან-
ტონ უკურცებე— და
უდევემცუროთ დატე-



တုန်ငါးအာဏာပိုင်

三

ქუთაისის გუბერნიიდან იწერება გიორგი ყო-
ფიანი სხვათა შორის შემდეგს:

A black and white photograph of a historical document page from the 19th century. The page contains dense handwritten text in a cursive script, likely Russian, with some printed elements like a title and a date. The paper shows signs of age and wear.

კონტენტის მიზანი, რომ მის დამსახურებულ პროცესის სიციურეს
გრძელდებოდა და მის უკონტროლი მონათ გაუსხდებოდა? ან კიდევ ეს აღიყენება პროცესის წარიგო-
თხები: „ამ, წერი ჭარბის ცენტრი“ — ეს უკანას იმი
აფაგის და მერცე გასაცილოს: „ამ, გადაიტე წერი მირომეული
წერის გადაცემას: ტენის“ და რაც მე კერატინ დამტე-
ლო რა, სწორა, წერის თამარ დაზინდეს! ბა ტრანს-
ანტრონ მგას მანიც რადა თქმა უნდოდა, რომ თქმა-
ნისათანა გრანიერს და ძლიერს, „უშენო“ შეარების მიხე-
ვიდა გრანიერს და გრანიერს?! ბერებულ ელაპარაკეთ
თურქები, როგორც ჰანის, მაგრმ კანიანი კონფიდალი,
თქმინა არ გვირა შეაგრძნოს და მანიც თვისის შეგრება!!!
„სასაქმებული ხომ მაღალი ინი“ და აღარ დაწინებილა რა,
მეტი, როც გინდათ?

ქართველი ხელოსნების წერილი საერთო
კულტურული მომავალის შემსრულებელი:

თქმენს წინაშე, როგორც ჩვენ დამრიგებულ და საკა-
რელ მამათან.

...ରୀତ କ୍ଷାରଶୁଦ୍ଧିପଥ ତତ୍ତ୍ଵମିଳିବା ଉପରେନ୍ତିକାଳେ ଶୁଭିଲା
ସ-ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀ ମେହେରୁଙ୍ଗାଳୁ, ଏଣେ କେବଳ ଅଭ୍ୟାସିତ୍ବରେ
ପ୍ରେସନ୍ କ୍ଷମିତାପଥକୁ? କ୍ଷମା କ୍ଷେତ୍ରରେ ଯାଇବା ଏକାକି ତ୍ରୈପାଦ
କ୍ଷମାକୁ ଶୁଭରେଖାପଥକୁ। କ୍ଷମାକୁ ମରାପଦ୍ମକାର, ଏହି ମେହେରୁ
ଶ୍ରୀରାଜୁ ଶ୍ରୀମତୀର୍ପାଦ ଦୃଶ୍ୟମନେବେଳେ ତ୍ରୈପାଦକ୍ଷମା ମେହେରୁଙ୍ଗାଳୁ
ଏହିମାତ୍ରରେ ଏକ ପ୍ରକାଶକାଳରେ ହେଲା, ରୋତ ତ୍ରୈପାଦକ୍ଷମା
ଦୂରକାଳ ଦ୍ୱାରା ନାହିଁ ମାତ୍ରାକାରୀ ରୀତମେହେରୁଙ୍ଗାଳୁ କିମ୍ବାଗୁଡ଼ି
କ୍ଷମାକୁ ପାଇବାପଥକୁ, ଯିକ୍ଷା ପଥ ଶକ୍ତି ଓ ପ୍ରକାଶ କ୍ଷେତ୍ରରେ,
ଏହିମାତ୍ରରେ ଏହିମାତ୍ରରେ ଦୂରକାଳ ମାତ୍ରା କ୍ଷମାକ୍ଷମା କ୍ଷେତ୍ରରେ
ଏହିମାତ୍ରରେ, ଏହିମାତ୍ରରେ

გწერთ ქართველი ხელისნები და კადევ ბოლო მს კიტოთ
კადნი იყრებისავის. 4 ნოემბერ.

三

ოზურგეთი. ოსს გიორგობისთვეს იქაური მე-
ოვალურე იწერება შემდეგი:

ଫୁଲପଦ ରୁ ଶ୍ଵରିତ୍ୟାଙ୍କ ନାରାନୀ ନାଶା ପ୍ରେସାନାଂ ଶଖ୍ୟତା
ପାପିଙ୍ଗାଂ “ ତୁ ମୁଁ ଯଦି ହିସ୍ତିମୁଖୀ ପୁଣିଦିଲି ମା ଉଦ୍‌ଧାର ଶ୍ଵରି-
ତ୍ୟାଙ୍କ ହେବାନ୍ତା କରିବାର ରୂପ ଦିଲାଯାଇ ଶ୍ଵରିତ୍ୟାଙ୍କ ପାପିଙ୍ଗାଂ “ ପାପିଙ୍ଗାଂ
ରୁ ମୁହୂର୍ତ୍ତ ଉଚିତ ତୁମେ ଶ୍ଵରିତ୍ୟାଙ୍କ ପାପିଙ୍ଗାଂପାଦିଲି, ପାପିଙ୍ଗାଂ
ଶ୍ଵରିତ୍ୟାଙ୍କ ମହିଳାଙ୍କରଙ୍କର ରୁ ଶାକିରିଦ୍ଵାରା ପାପିଙ୍ଗାଂପାଦିଲି ଅନ୍ତରେ
ନିଷ୍ଠାପିତ୍ତ ପାପିଙ୍ଗାଂ ନାରାନୀ ନାଶା “ ,ନାରାନୀ “ ,ନାଶାରାନୀ “ ରୁ
କେ... ଏ ଲୋକଜାଗରାମ ରୁ ଶାକିରିଥିଲେନ୍ତି ଯଦି ଉଚିତ ଶ୍ଵରିତ୍ୟାଙ୍କ
ପାପିଙ୍ଗାଂ, ପାପିଙ୍ଗାଂପାଦିଲି “ ପାପିଙ୍ଗାଂରାନୀ ନାରାନୀମଧ୍ୟରେ ରୁ
କେବୀରୁ ଶ୍ଵରିତ୍ୟାଙ୍କ, ପାପିଙ୍ଗାଂପାଦିଲି “ ରେଶାପ୍ରେସାନାଂ ଧର୍ମଶାଖାକୁ-ମ୍ବ-
ନାଶାକୁମାରି “ ରୁ କେ... ”

ହେଉଥିବା ଶ୍ଵେତପୁରୀ କାହା, ଗନ୍ଧାରାରୁଲ୍ଲବ୍ଦି ଏବଂ
ଶମ୍ଭୁଦ୍ୱାମିତ ଦ୍ୱାରାଶିଖାର ଯୁଗରୁ ସାହେଜି ଓ ମହାରାଜାଙ୍କ
ଫିଲୋଟୋଗୁ ଗାୟକିନ୍ଦ୍ରିୟରୁ ସମ୍ମାନକୁଣ୍ଡଳୀରୁ ସାହେଜିନ୍ଦ୍ରିୟରୁ
ଏବଂପାରିଥିବା ରାଜାକାଳରୁ.

ერთი ხელოსანთაგანი ფ. მ. ბერძაძე

三

თბილისი. გიგაზენით წემ მეტ უეგროელ თერთმეტ მანეთს ფულს და ამასთანავე შემოწინილ ელოთა სას. გოხოვთ, გამოაცალით ოქენის პატივ-კემულ ეუზრნლ სავალში“. ნიაქეა: „სულ არაობას ცურაუ კორგაოთ“. ეს ფულლ გოხოვთ გადასცით ჭითასის ძართოელთ თეატრის ასაღვრნათ.

զայտահմա և սեմոն հիմքառըմա—3 մ, անդրած
էպրությանց լույսագիր—1 մ, ողման ուշաց սեմոնըմա-
յիմ—1 մ, ուսկը զայտահմա—1 մ, զատու կոր-
յալությիմ—3 մ, տագորչ կրթականությիմ—20 կ, եց-
սրուր կորյալությիմ—20 կ, զայտահմա օմուլուր պա-
յառանիմ—20 կ, լուսա լուսանությիմ—20 կ, սամո-
ռոն միջազգիմ—40 կ, օմուլուր կրթականությիմ—20 կ,
ոչոր օմուլությիմ—20 կ, մայրա աշխատանքանիմ—20
կմ, ցործառնությիմ—20 կ.

本

სამ მაზრებიდან

ଓগুলি মনসালোকদ্বয়ে যুত শূরাহীতেবৃষ্টিতে
ডায়াপ্সিকম্বেল্মা লান্দেলো-গুণ্ডার এবং তার্যেস
ক্ষেপার পদ. সিমন্দিনিসা এবং অর্থ. উচুলু
সিসাই প্রাণে শেষাব্দীকলেজা ইক্রিন্দা কার্তুলো ক্লে
ইন্দ্রাঙ্গেশ্বরীপুর ম্যান্টেব্রেল্ফেশ্চে. অধিকার মানুষদে, ক্লে
লন্স, হোল্ডিংপ্রাস মুদ্রাগুলি সাকাশুকু নিরীক্ষণের,
হোমিলোগ্রাফি প্রয়োগে অন্তর্ভুক্ত হয়েছে।

୧୦୫

ଗୁ ନ୍ଯାରୋଲ୍‌ପିଳି ଗାମିନ୍‌କେନ୍‌ଦ୍ରାବାସ. ହେବ ଶ୍ଵେଚନ୍‌ଦ୍ଵୀପାତ
ଶ୍ରାବନ୍‌ପଥ କ୍ଷେତ୍ର ସାଂକ୍ଷେପିକରଣ ନ୍ଯାରୋଲ୍‌ପିଳି ଦେଶପାଇଁ
ଦେବାସ ଏକାଳମ୍ବନ୍‌; ଅନ୍ତରେକୀ ମନ୍ଦିରଗୁଡ଼ନ ଏ ନ୍ଯାରୋଲ୍‌ପିଳି
ଦ୍ୱାରା ନ୍ଯାଗର୍ଭାତ ଅଭ୍ୟାସବୀର୍ତ୍ତ, ହରମର୍ଲିଙ୍କିପ ମନ୍ଦିରଗୁଡ଼ନ,
ହରମର୍ଲିଙ୍କ ପରାମର୍ଶବୀର୍ତ୍ତ ମୃତ୍ୟୁଗମନକାରୀ, ଜ୍ଞାନପାଦକାରୀ
ଅଧିକାରୀବୀର୍ତ୍ତ ମନ୍ଦିରଗୁଡ଼ନ ନ୍ଯାରୋଲ୍‌ପିଳି ହ୍ୟାଙ୍କାନ୍‌ଦେଶରେଇବା.

ქუთაისიდან იშერება ქროი ნოვროვაპი მ. ა.
მ-ლადე წერილს „შემტევი სათაურო: „საჭარალო
ქ. ქუთაისის ქართველ ნოვრებისგან“. ამ წერილში

უფრო შესანიშნებოდა ქვემოხსენებული აღლავი:

„გადაღის წევრით შერის ძალებში იქმნდის მიაღწია, რომ ჩემ თათვის სრულად გაგევდო კითხვის სა-

თხირეს. გინების მეტი არაუდით იწერებათ.... მაგათა დამწერი სიტყვით ჭიდავობენ მმარბას, ერთობას, თა- გისუფლებას და თითონ კი ერთმანეთს ჰქონენ.“



ჩრდილოეთ უკანეს გასაკლება სრუტი დიდ აღმოსავლეთის უკანეში; ამ სრუტის გადმი-გამოდმა ამაღლება არან უნდების მოქადა.

დასი. საზარელი გასას უკანა-გაზეთის სეღმი ადგა.

ის ჩემი ამსახური ნოქრები, რომელიც გუშინ სე- ლიდის ტაცის და ერთობერებულ უკველ გამ- ნაბეჭდ ქაღალდს, დღის კი „ივერიის“ წაგითხის უარი მი-

მეორე წერილია ქართლიდან ხელმიწურილი სეიმონი, თუმცა სორული აღრესი ამ აერორისა „კუა- ლის“ სარელეკურაში ინახება. ამ, რას წერს ის ამა- ფურულობებს:

ଦେଖିବାରୁଙ୍ଗ ଏକ ଶ୍ରୀମତୀଙ୍କାଳା ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକଟିତ ହେଲା ଏବଂ କଥାରୁ
ଦ୍ୱାରା ମୋତେ ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀ ଏକ ନିରାକାର ମନ୍ଦିରକୁବିନ୍ଦୀ ଏବଂ
ଏ ବିନାକାଳୀନୀ, ଏକାକୀ ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀଙ୍କୁ ଏବଂ ଏହାର ଘୁର୍ରୁ
ମୁଣ୍ଡାବେଳୀରୁକ୍ତିମୁକ୍ତି, ଏହାର ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀ, ଶ୍ରୀମତୀଙ୍କାଳାର ପ୍ରକଟିତ
ତଥା ଏହା, ଦ୍ୱାରା ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀରୁକ୍ତି, ଦ୍ୱାରା ଶାରୀରିକ ପ୍ରେରଣାରୁ
ଏବଂ କଥାରୁଙ୍ଗ ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀରୁକ୍ତି ଅନ୍ତର, ଯାହା ଏବଂ ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀରୁକ୍ତି,
ଏବଂ ଏକ ଶିଖିବେଳୀ ଏକ ଅନ୍ତର୍ବେଳୀଙ୍କୁ ଏବଂ ଦେଇନାହାନ୍ତର
ଫଳିନ୍ଦାବେଳୀ, ମହାରାଜ, ଏହା ଶିଖିବେଳୀଙ୍କୁ ଏବଂ ଦେଇନାହାନ୍ତର, ରାଜ୍ୟ-
ବିରାଜ ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀ, ପରିଶରାମ, ଏହା ଫଳିନ୍ଦାବେଳୀଙ୍କୁ ପାତ୍ରିନା-
ନେତ୍ର ନିଃଶ୍ଵର ଏବଂ ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀରୁକ୍ତିମୁକ୍ତି ଏହାର ଉପରେ ଶିଖିବେ ଧାର
ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକଟିତ, ଉତ୍ସାହିତ ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକଟିତ ଏହା ଫଳିନ୍ଦାବେଳୀରୁକ୍ତିମୁକ୍ତି
ଏବଂ ମହିମାବେଳୀ ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀ, ରାଜମହିମା ଶିଖିବେଳୀଙ୍କୁ ହେବାନ
ଏବଂ ପରିଶରାମ ପରିଶରାମ ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀ, ଧାରାର ଏହା ରାଜମହିମା ଉଚ୍ଚ
ମହିମାବେଳୀ ଏବଂ ଧାରାର ଘୁର୍ରୁଣ୍ଡାବେଳୀ, ରାଜମହିମାବେଳୀ ଉଚ୍ଚମହିମା-
ପରିଶରାମରୁକ୍ତିମୁକ୍ତିବେଳୀଙ୍କୁ ପ୍ରକଟିତ, ରାଜମହିମାବେଳୀ ଉଚ୍ଚମହିମା-
ପରିଶରାମରୁକ୍ତିମୁକ୍ତିବେଳୀଙ୍କୁ ପ୍ରକଟିତ ଏହାର ନିଃଶ୍ଵର

ይሬ, ሁመዕናው ታሸሚያዎችና ይገኘኝል፡ምርመጃ ከመስክኑው
መሸጠው መጠቀኑ, „ይገኘውን ይፈጸማል“ ይፈጸማል፡ምርመጃ ከመስክኑው
ደሆታ፡ “የዚህ የዚህ የዚህ የዚህ” ይፈጸማል፡ምርመጃ ከመስክኑው,

କୁର୍ଯ୍ୟଶ୍ଵର ପାତ୍ରଙ୍କଳେ ନାମିଲେ ଦୂରିଲ୍ଲେ ମୋହିଗାନ୍,
କୁର୍ଯ୍ୟ ଦୁରିଲ୍ଲେ ଏବଂ କର୍ମକଳେନ୍ତିଲେ ଦୁରିଲ୍ଲେନ୍ଦ୍ରାମ୍ଭା କୁର୍ଯ୍ୟ-
ମୋହିଗାନ୍ ପାତ୍ରଙ୍କଳେ ମୋହିଗାନ୍ ନାମିଲ୍ଲେ କୁର୍ଯ୍ୟଶ୍ଵରଙ୍କଳେ
ଏବଂ କୁର୍ଯ୍ୟଶ୍ଵରଙ୍କଳେ କୁର୍ଯ୍ୟଶ୍ଵରଙ୍କଳେ କୁର୍ଯ୍ୟଶ୍ଵରଙ୍କଳେ

七
七

დაბა აბაშა. 7 ნოემბერს. სწორეთ რომ ღიურ
საქანე მდგრად-რეაბილიტაციური ცენტრიდან წევდა-
რად სატრენინგო უებსайტ „კურაისი“ რეაბილიტაცია
იძინა, რომ ის აჯანცე წესები ისე იყო რა მეტი ის წერისას თავის
თანამშრომელებს, რომელიც დაურია მოსახლეთა მნე-
დათ. რა სატრინინგო მრავალებს გაინგაბა და დან-
ძებას ასეთი გარისხის, რომელსაც თავი წამოუყოფა აგრეს
წევნიდან გასციალებულად, ჟენერას და გონგის შესა-
სწორებლით, რომელსაც ტრლიდა არ ჰქონდება წევნი-
დებული... „გარდამარტი“, „გარდამარტი“ არ იყოთ, წევნ
თემისადა იძინა გარემოსა არ შევლია კი სიტყვას სწა-
რება, თუ არ, მართ როგორც თ. ი. ჭავჭავაძის ოჩხე-
ლებაში, I ტომი გვერდი 147, წერია „აღდამარტი“,
გარდამარტი იმავე პატრიოტულ პირის გატერია როგორ
დათვის ამდენია მიმავა მი სიტყვას და გალა-
გიკორილეს „გვერდის“ გეოთხელას, ას ჯარიმებუ-
დით, რომ, ჟენერა არ გატერა და წევნი დარიბს შე-
დებულისდებათ აურ შეთასე წევნითა გვირე

“ప్రార్థనలు” లు గ్రంథానిది మీటిండ్యుల్స్ నేపాపాతిసా-
గ్రామ, మానా ఎగ్గిన శ్రూరి తప్ప గ్రాఫిల్స, ఐల్యూప్పుప్పుల్ గోప్పగి
లు గ్రాఫిల్స, రామి చరిత గ్రామ నొప్పింగ్ ఎన మాంబెగ్గులు,
ఎన కో లెప్పుర్చురు సిల్మిల్లం చరిత గ్రాఫ్పుప్పుల్
ఎన గ్రాఫ్పితిలు నొమిర్చులు. చరిత గ్రాఫిల్స, లెప్పులు గ్రాఫ్పితిలు తు

శోభే వ్యాపితిలుగు, రామ్పెల్మెటింగ్ గ్రాఫ్పులు లు లూబెల్లుగులు
ప్రెస్ ఎన వ్వెర్లాట్ ఎన! న్నె లెప్పుగ్గులు, రామి గ్రాఫ్పుల్ సెస్టాప్పుల్లులు ల్యెచ్చులు ల్యెచ్చులు ల్యెచ్చులు ల్యెచ్చులు
సెస్టాప్పుల్లు ల్యెచ్చులు ల్యెచ్చులు; న్నెప్పెల్ ఎన మాప్సులు, రు మ్యాట్పుట్టులు;
ఎన రామి మాంబెగ్గులు న్నెప్పు తప్పులుగులు గ్రాఫ్పులు.

ప 1 3 0 3 6

Gుప్పులు గ్రుల్లిలు లూత నొప్పింగ్,
క్యాప్ట కాల్పులు మేట్చుర్కింబా?
నొగుంబు నొగుత డాప్పిప్రింగ్పాలు,
లు ఎనా గాప్పు న్నెప్పు న్నెప్పులు.

స్వులు గ్రెంచాప్పత దా స్వులు గ్రామాప్పత,
అన్ప ప్పెప్ప ఎప్పు, అన్ప గ్రిమ్మింబా,
లూ ప్లిమిత, లూ గాప్పింబ్పత,
అన్ప ఎనా ఎప్పు గ్రింబా.

క్యాల్మి గ్రాఫ్సెనాత సాత్రాంజ్యేల్లిత,
శ్రేష్ఠార్టా శ్రేప్సి కాల్సా,
గాగుంబాట్చుగ్గినాత బ్లెంగ్లో నొత్తులిత,
అన్ప ఇంకొత గ్రెస శ్రుపాల్సా.

డాప్పెమ్ముల్ని అంగుణింగ
దా ల్యెర్మింతా త్యులి ద్య ల్యుతిలు,
అన్ప సమంట్య క్రెంపు గ్రప్పెన్చాత
దా మ్మెప్సిలు న్నెప్పు నూ.

ఫ్లాపి ల్యుల ఫ్లిండ్ర నొనా,
అన్ప క్రీపంబా డామ్మెల్పుగా,
క్రిస్టల్లు మిట్టెబా డాప్పెంగ్గున్చా
దా క్రెల్లా ఇప్పిం న్నెప్పుగా.

తామిలు మ్మెప్ప, గ్రమింతా-గ్రింబా,
కాంత్యుల్లిత సాంక్రమిల్ మిప్పెప్పున్,

గ్రెన్చు గ్రాఫ్పిల్లున్, ప్రామ్పెల్లు గ్రాఫ్పులు
లు ఎన వ్వెర్లాట్ ఎన! న్నె లెప్పుగ్గులు, రామి గ్రాఫ్పుల్ సెస్టాప్పుల్లు ల్యెచ్చులు

మొహెల్లిస్ క్రెన్జుల్ మిమ్పెల్లుగులు,
న్నె ప్లెప్పుల్ ల్యెచ్చులు, రు ప్లెప్పుల్ ల్యెచ్చులు
ఎన క్రెన్జుల్ మిమ్పెల్లు ల్యెచ్చులు.

ఖొమ ఎప్ప దా లూత గ్రొగ్గుల్లాత,
లూత గ్రాఫ్పుల్ మిమ్పెల్లు గ్రెన్చులు?
మొహెల్లిస్ క్రెన్జుల్ ల్యెచ్చులు
ఎన ప్రింల్లింత న్నెప్పు ల్యెచ్చులు.

శెమ్మెల్లు ల్యెచ్చులు, ప్రామ్పులు దా లెప్పులు,
ఎప్ప లొగ్గులు డామ్మెల్లుగులు?
ప్రింగ్రాత బ్లెంత, శ్రీప్తుబ్బత స్వులు,
బొమ్మింట్యులు మ్మెదమ శ్రీమెధత.

శాత సిత్పుల్లుగ్గు జాంపాత సాంక్రమ,
ప్లి త్యుప్ప లూలాతా త్యుప్పుల్లిత?
లూ క్రెప్పుల్ క్రెప్పులు నొప్పత,
గాంపింగ్గులిత, శ్రీమెధత.

డాప్పెమ్ముల్లిత, అన్ప అంబాంగాత
శ్రేష్ఠింట్యుల్లిత దా శ్రుం గ్రిప్పత;
మ్మె అంగుణుల్లిత శ్రింపా కాంగాత,
అన్ప ప్రొప్పులు మెంపాత స్వుల్లిన్ గ్రిప్పత.
బొమ్మిం జుంగ్లులు

საგრამატიკო კვლევა

ოფიციალურ ექსომინება მკითხველებს, ჩეკის წე-
ნა წერილებში კამბოდით, რომ, ჩატავანაც
პირის მაჩვენებელი ნაშენები (კ, გ, გ...) ყვე-
ლა ქართულ ზოგებში თავდება თესასრთთა, ანუ
სრული სახის მიღები ელემენტებს შემდეგ, ამისა გამო
საკამათო ფორმები: ვალიარებ, გალია-
რებ..., კანონი ერთი ას ინტენსიუმ-მეტები.

მართლივა, გძანების ბ-ნი სმონიძე, საზოვა-
დოთ ქართული ზმენის თავსართო „აღ“ არ იკარე-
ბენ წინიდან პირის მაჩვენებელს, მაგრამ მინტუ და
მინტუ სკამათო ზნა (გლოორებ...) არ იქნება ო-
ლათ დაწერნილი, რადგანაც მას ურიცხვი ჰყავს
ტრლი და ამხანაგით ზმენებში პრეფერსიბით; მე,
მა და სა.

« ୱେ, ନୂତ୍ରାକ୍ଷେତ୍ରରେଣୁଗା, କ୍ଷେତ୍ରଲେଖିବେଶମ୍ଭବ ହେଉଗା
ଯେବେଳେ କାହିଁପାଇଁବେଳେନାହାସ ଶେଷଲେଖ ବିଚାରି-
ଦିତ:

ზმენები, წარმოებულინ სახელებისაგან პრეფექტურის
ებით (თავსაჩინობით) — სა, მე, მო, ბ-ნ პედაკოდის
დაუსახავს ასულ ზმენათ, ეს იყო თავ-საჩინოან-
ათ; ეს დიდ შეცდომა გახლოეთ და აი, რატომ.
აეკითხოთ ასებითი რახელები:

ଫୁଲ୍‌, କୁପି, ମାର୍ଗାଳ୍‌, କୌତମୀ ଓ ସନ୍ଦେଶ...
ଏହିରୁ ତୁମ୍ଭେବୁଜୁଣି ତୁ ଆ ବିଶ୍ଵାମିରୁଙ୍କୁ ସିନ୍ଧୁରୁଙ୍କୁ;
ବାଲ୍ମୀକି ବାଜୁପି, ବାଲ୍ମୀକିରୁଙ୍କୁ, ବାଜୁଟମ୍ଭ ଓ ସନ୍ଦେଶ...
ଏହିରୁ ହାତ ହାତିଲୁଙ୍କୁଙ୍କୁ ଅଥ ନାହିଁଲୁଙ୍କୁ ନାହିଁଲୁଙ୍କୁ

፩፻፲፭

— ქართველი დილი. „დილა“ — დრო იქნება, ხო-

ლო „სადილი“ ჭრის ღრუს ნოშავას, კაცი — სული-
ელი არსება, სკაცე-კი უსულო, ეს იგი ბალდან-
ნი, მარილი — მლაშე ქვა არის, სამარილე — ჭრე-კე-
ლი, ქათმი — შინაური ფრინველი იქნება, ხოლო
საქათმე შენობა.

ახლა თქვენ დაეკითხეთ, მეოთხეულო, ბ-ზედა
გოგასა, რადგანაც მე ძლიერ დაშინებული განლაგირთ
იმისი უშეერი ლანდღა-გინგით, „განა ზმები, წარმო-
ცხულნი მცორე რიცის ახსებითთა სახელებისაგან, როუ-
ლინი იქნებიან უთავ-სართოთაც?“ — სრულიათაც
როგორა!.. როული, ანუ ელემენტისაგან სა“ წარმო-
ცხული ექნება მათ მარტო ტემა (პირმშო ლექსი),
მასთან თავის როულისით ეს ტემა ერთო-ერთს
კანასაზღურულ მნიშვნელობას აძლევს ყურელი ზმე-ს
დედა-აზრის და ამიტომ — ესაღილობ, ესუბბრიბ, ესა-
უშებობ, ესამხრობ, გასამართლებ, ესაჩებლობ და
სხვები მარტივი ზმები, იქნებიან და არა როული,
როგორც ბანანებს ბ-ნი სიმონძე; წმოლი — დაესა-
დილიებ, დაისაუზმებ, მოცსაუბრობ, დაესაუბრობ-
კედასამართლებ, გვასარებლებ და სხვები ავგაურინი-
თოლონ. აქ უნდა ჰექნიშოთ, რომ ელემენტი სა“
როგორც ზინგან, ანუ ლოგიკურ, ჰესულა-გადა-უ-
ლისა ახდენს სიცუკლები, სწორეთ აცემა მომეტებულ
მემთხვევაში გარეან, ანუ ფორმალურ ცელიებისაც
თანადინ ჩაღმებ (არა სრულ ჩეტირატესისული
სამითოება):

କୁପ — ୦ — ଶା-କୁପ-ୟ
 ଶି-ମିନ୍ଦ — ୦ — ଶା-ଶି-ମିନ୍ଦ-ୟ
 ନ୍ଯେମେ — ୦ — ଶା-ନ୍ଯେମେ-ୟ
 ଦେଇସୁରାଙ୍ଗ — ୦ — ଶା-ଦେଇସୁରାଙ୍ଗ-ୟ

ახლა გადაეშინჯოთ ბ-ნ პედაგოგისაგან ჩამო-
ულილი ზმნები პრიტიქსით „მე“:

წისქეილი (შენობა) — მე-წი სქეილ-ვ (აღამიანი)
კელი (აფეილი) — მე-კელ-ვ (აღამიანი)
ბატი (აშშიტბული ათვილი) — მი-ბატ-ვ (ათვილიანი)

ବ୍ୟାଲୁକ୍ଷୀ (ସାହୁର୍ମାତ୍ରାଳୁଙ୍କ) – ମେ-ଦୂରଦୂର-୫ (ଅନ୍ଧଚିନ୍ତି) ...
ସେଇହି ୩ମିନ୍ଟୋ – ଗ୍ରେଟିଭ୍ସିପ୍ରୋଲ୍ୟୋଗ୍, ଗ୍ରେସିଲ୍ୟୁର୍ଗ୍,
ଗ୍ରେବାଲ୍ୟୋଗ୍, ଗ୍ରେଟ୍ୱୁର୍ନ୍ୟୋଗ୍, ଗ୍ରେନ୍ଡାକିର୍ରୋଗ୍ ଓ ଶ୍ଵେ...
ପାଇଁ ହରିଯଳ୍ଳ ଶିଖିବୋ ଉପରେବିନ୍, ହରିଯଳ୍ଳାପ ହରିଯଳ୍ଳ
ପଥ ମିଳିଲାଗି ସିଲ୍ୟୁଗ୍ନ ରୁହା (ଆରିଶିଲ୍ ଲ୍ୟୁକ୍ସି) ଏହି,
ଲାଗ୍ନ ଟ୍ରେନ୍ ଶିଖିବୋ କି ଥାରିତିନି ଆହିନ୍. ଏହି ୩ମିନ୍ଟୋ
ଦିନକ ହରିଯଳ୍ଳ ଫୋରିମ୍ବିଡି: ଫ୍ରେଶିଟ୍ସିପ୍ରୋଲ୍ୟୋଗ୍, ଫ୍ରେ...
ପାଇଁ ହରିଯଳ୍ଳାଫ୍ରେଶିଡି, ଫ୍ରେଶିପାଲ୍ୟୋଗ୍, ଫ୍ରେଶିନ୍କିଲ୍ୟୋଗ୍, ଏବଂ

სწორეთ ასევე გადაეშინჯოთ ზმები, წარმო-
აყონები ატაბათი სახლით და მართვით.

— 10 — 12 (— 2, 5)

ნაწილი — მონაწილე (ადამიანი)
სახლი — მოსახლე

ଲ୍ୟାଟିଲ୍ୟ—ମନ୍ଦିର

აქაც დაუფიტჩლით, როგორც გარევან, ანუ
ფორმალურ, ასევე შინავან, ანუ ლოგიკურ ჟენე-
ლ გადაცემას. ახლა უნდა გითხოვთ, მეოთხელობა,
და ჟენერითხმა ბ-ნ სიმინიძეს, თუ რას როგორ შემწე
ბი იქნებან — ერთადინერობ, ემიქალექაბ, ემისა-
ხლოებ, ემისაქემობ, ემისაჩჩლებად და სხვები, რო
დესაც სიტუაციის: მოქალაქე, მოსაჩჩლე, მოსაქ-
მე..., მარტივ საგნის გამოშეატყლინი არაა და
შემწებაც თევიანთ სიმარტივესა და განუკლელობას
გადასტუმრენ.

ყველა ამ სამი რიგის მაგალითებში ბ-ნ სიმონიძის აზრით ზმნებს „დამარცხურებელი ცელოლება“ მიუღიათ ნაცელთ წინააღმდეგი ჩამორჩენილი სახისა. სხვა სიკუყბით რომ ვთქვათ, ბ-ნი სიმიმდე ბძნებს, რომ ზევით ჩამოთვლილი ზმნები უნდა ხმარიბოლიერი აქია:

5) საემზროლებ, საერკებლობ, საეუზმობ, სა-
ობრიობ, საიმზრობ...

ბ) მეტიძექილეობ მეველეობ, მეზურნეობ...
გ) მოქალაქიობ, მოსახლიობ, მოსაქმიობ.

მოესარჩდეობ და სხვები...

ନେଇଲ୍, ହୀନ୍ଦୁଶାପ ଯେବା ଗାୟଗୋମାରିଲା, ମାତ୍ରକୁ ମା-
ଥିବ ଗାୟଗୋମାରିଲା ଏବଂ କୁଳିଲା ଏବଂ ଉତ୍ସମ୍ଭବାବୁ ମାନ-
ଦ୍ୱୟ ଏବଂ ଉତ୍ସମ୍ଭବାବୁ ଏବଂ ଉତ୍ସମ୍ଭବାବୁ ଏବଂ ଉତ୍ସମ୍ଭବାବୁ

“**၁၀၃** ရိပ်ကု-ပျော်လောက်ပာ အမေအာ ဒီနှောက!

გაუმეორეთ, მკითხველო, ბ-ნ სიმონიძეს ჩემინი
სიღუპები, რომ ყოველი ენა, თეით დაბალ ფრჩხი-
ცაში მყოფიც კი, თეის კვალობაზე ასაჭირი მოსუ-
ლო ბრძენია და არა ბალლო, მაშასადაც მგრე ად-
ვილათ არ დაწერდება კრიტის სასრულაო ძალათ
მაცხოვებებს... გაგრინილა?.. ქართველ ხალხს, რო-
გორც კერდავთ, თვეის ენაში მტკიც საცუდელიანი,
ფილოსოფიური ქსელი გაუბიძს სიტყვების წარმო-
გებისთვის და პ-ნი სიმონიძე კი უკუჯინებებს ამ ხალხს,
ხომ, არა თუ ბოლო ხაშებში, არამედ დასწულიში-
ვე უღლატეს ამ თავის ფრლისოფასას. მკითხვე-
ლო, მოახსენეთ ბ-ნ სიმონიძეს, რომ, არა თუ ქარ-
თული ენა, არამედ, საზოგადოთ დატკიცულებულია,
უკრ ერთ ენა ეკრ უღლატებს სიტყვებს
წარმოგებისთვის წინავე მიღებულ ფილოსოფას
და ეს ფილოსოფა სასულადოთ შესრუბა ენას იმ
ძრობიდე, კიდევ თეით ენა არ აღინიშვნა დედლიშიწის
ზორებიდან.

የኋጤ ከፌሃጭበት በፌዴራል ሰ-5 ንብረቱበት

କୁଳଦେଶସାମ୍ ମାଗାଲିନୀତାର „ଦାଲିସା ଓ ଶେବାଳିସ୍“ ପାଇଁ
ମୋଦ୍ଦେଖିବା (представление) କ୍ଷାପିଲ ଗନ୍ଧାରାଭି କ୍ଷରି
ହିନ୍ଦୁମହାରେଣ୍ଟିଲାଙ୍କାର ଗୋଲିକ୍ରୀଏ ମରିଥିଲ ଅର୍ଜୁନିକ୍ସ ଭେଦ୍ୟ-
ଶାଶ୍ଵାଲ୍ଲଭିନ୍ନ, ନୀ ତ୍ୟ ଏହି ଶେବତ୍ତେବ୍ୟାଶ୍ରମ ଶ୍ରୀଵାଦ-
ଲ୍ଲଭେଣ୍ଟା ଓ ଶ୍ରୀଶିର୍ଷନାରାହ୍ରଭେଣ୍ଟା ଗନ୍ଧାରାଭିଲାଙ୍କାର
ଏ ଗ୍ରହମେନ୍ଦ୍ରିୟ ମରିଥିଲାଙ୍କାର ଓ ଶ୍ରୀଶିର୍ଷନାରାହ୍ରଭେଣ୍ଟା
କିମ୍ବା? (ଭେଦ୍ୟାଲ୍ଲଭ ଓ ଶ୍ରୀଶିର୍ଷନାରାହ୍ରଭେଣ୍ଟା...) ଶାଦ୍ୟାଶ୍ରମ ଲୋଗିକା
କିନ୍ତୁଭେଣ୍ଟା କିମ୍ବା କିମ୍ବା?

এই শৈমিতক্ষেয়াশি, মৃগতক্ষেয়ল, দ্বৰাপুর চীনদিল
কিংবিহু স্থামাগৱাল্যত ক্ষেলি তা বিনিময় কাৰ্য্যত আৰু প্ৰাপ্তি-
ব্ৰহ্মেন্দৰ পৰিৱেলি চীনৰীলো দৰণলাশি শৈমিতক্ষেয় অভিলোপঃ
ৰাজ্যেৰ স্বৰূপ তথ্য আৰু ক্ষেত্ৰত্বে গ্ৰন্থৰ বিমোচন
ৰূপত্বে পৰিবেলি, রামায়ণবিপুল পৰিমাণ মৈক্যবৰ্ণক্ষেলুল বিমোচন-
ক্ষেপণ গুণৰ তাৰ্পণ, গুণৰ শৈলৰ, প্ৰক্ৰিয়ানৰ কৰিলো
ডাঙ পৰিপৰ ঘৰৰ আৰণ্যে ও উচ্চৰ ও উচ্চৰ আৰণ্যে ও শৈলৰ ক্ষেপণ-
ক্ষেপণ সৌজন্য? শুভ্রা : স্বৰূপৰ লক্ষণে, বুদ্ধুৰ আৰণ্য পৰিপৰাৰ অ-
ক্ষেপণ কৰিবলাকে শুভ্রা আৰণ্যে দাসৰূপে দুৰ্বল, অষ্টোনুৰূপে দুৰ্বল
ক্ষেপণ কৰিবলাকে শুভ্রা আৰণ্যে দাসৰূপে দুৰ্বল, অষ্টোনুৰূপে দুৰ্বল
লিঙ্গৰূপৰ অৰূপলৈ পৰিপৰাৰ ক্ষেপণ কৰিবলাকে শুভ্রা আৰণ্যে দুৰ্বল

ଓ ଓହ୍ ଫୁଲ୍ ପାଇନ୍ କେବେଳ୍, ନେଇ ଦିଗମ୍ବର୍ ହେବିତ, ହିମିତ
ଦୀର୍ଘବିଂବ, ତୁମପା ଶୈଖିଲ୍ଲା ମନ୍ଦିରକ୍ଷେତ୍ର, ଏଥିଲା କି ବା-
ଦ୍ୟାକୁଣ୍ଡଲାଟ ତୋଳିଲି ମି ମେରିକେ ହାତିରୁଣ୍ଯକୁଣ୍ଡଲ
ଛିନ୍ଦିବିଲା

କୁଳିବେ, ହୁଅମ୍ବାଣାପ, ଏକୁଶ୍ଵରାତ ଗ୍ରାଦ୍ଯାଶନ୍ତ୍ରାଲ୍, ଶ୍ରୀଜ୍ଞାନ୍ତ୍ରିଷ୍ଠିତ
ମନ୍ତ୍ରକ୍ରମ୍ୟରେ ମିତିତ୍ତ କ୍ଷାତ୍ରାଳୋହି, ଦ୍ଵିତୀ ସିମନ୍ଦିନୀଙ୍କ, ଶ୍ରୀରାମ
ପୂଜ୍ୟରେ ପ୍ରାଣୀଙ୍କ ("ଅଳ୍ପକ୍ରମରେ") ନେଇଥାରୁ ଆଶର୍ପଦାତ.

გავარჩიოთ ეს ზმრბიც. საწყა ..დღე „ჰადებს
კაცის გონიერაში ერთგვარ წარმოდგრანს „საწუა
ლუა“—მეორე გვარს. ხოლო „დღესაწული“—მე-
სამეს. ცწორეთ ასევე „წინასწარი“ ერთს ნიშავს
„მეტყელი“—მეორესა, წინასწარმეტყელი“—მე-
სამეს. „და“ (დაცი, დაჯაცი) —ერთს მნიშვნელ-
ლობით იქნება, „საპლი“—მეორე მნიშვნელობით,
ხოლო „დიასახლისი“—მესამე და სხვები...

ମାନ୍ସବାଦୀରୁ ଏହି ମନ୍ୟାରୀଲେ ଶର୍କରେତ୍ତିଥିବାପ୍ରାଣିଙ୍କ ଲାଗୁଯିବା
ଶର୍କରୀ ସମଦିନିରୁ ସାଧୁରୀତାବି (କେଂଠରୀତା) ଏହିରୁ
ନେବା, ହୋଲ୍ଡିନ୍‌ରୀଲ୍ଯୁଣ୍ଡା, ରିଟ୍ରାଇଲ୍‌ମ୍ୟୁଲିଶ୍‌ଟି, ରୈଲ୍‌ବେଜ୍‌ଟାର୍ମିନ୍‌କ୍ଷାର୍ଟିଙ୍ଗ୍‌ଟାର୍ମିନ୍‌କ୍ଷାର୍ଟିଙ୍ଗ୍
ଚିନ୍‌କାର୍ପିନ୍‌ରୀଲ୍ଟର୍‌କ୍ଷାର୍ଟିଙ୍ଗ୍ “ରୋକ୍‌କାର୍ପିନ୍‌ରୀଲ୍ଟର୍‌କ୍ଷାର୍ଟିଙ୍ଗ୍”, “ରୋକ୍‌କାର୍ପିନ୍‌ରୀଲ୍ଟର୍‌କ୍ଷାର୍ଟିଙ୍ଗ୍”

„გრილ“, „გუთნისლედ“, „დივანბეგ“, „ვარსკვლავთ-მრიცხელი“ და სხვები...

ଆମେ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ଏହି ଗୀତାମଧ୍ୟପ୍ରକଳ୍ପିତାଙ୍କ ରୂପ ଆଖିଲେ, ଏହାମୁ
ବିଜ୍ଞାନାତ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ସିର୍ବ୍ୟାପ୍ତିବିଦୀଶାବନ୍ଦାପୁ ଦ୍ୱାରିମୁଦ୍ରିତ
ଛିନ୍ଦବିଦୀ ଅନ୍ତରୀଳ ମନ୍ତ୍ରବ୍ୟକ୍ତିବ୍ୟକ୍ତିରେ ନିଶ୍ଚିନ୍ଦବି ତାପିଶି ଲସାମଦ୍ରୟି?,
ଶ୍ଵରିତ୍ତବ୍ୟକ୍ତିରେ, ଶ୍ଵରିତ୍ତବ୍ୟକ୍ତିରେ, ଦ୍ୟାମତ୍ତ୍ଵେତ ଯ୍ରିତୀ ଦ୍ୟାମ ବ୍ୟକ୍ତି
ମନ୍ଦିରକ୍ଷେତ୍ରେ, ଶ୍ଵରିତ୍ତବ୍ୟକ୍ତିରେ ଶ୍ଵରିତ୍ତବ୍ୟକ୍ତି ଶିନ୍ଦବା ଶିନ୍ଦବା ରୀତୀନୀତୀ ଏହି
ବାଲୁ. ଯିତମି ରାତା, ରା ଲଭିତ୍ରୀପାଦ ଆମିତ?

କବ୍ରା ଗ୍ରେନିସ୍‌ରୋଟ, କ୍ରିମ କ୍ରିମ ମ୍ୟୁଟ୍‌କ୍ୟୁଲ୍‌, ...
ଏହା, ଏହା, ନ୍ୟୁ ଗ୍ରେନିସ୍‌ରୋଟ, ସିମିନିକ୍‌ରୋଟ ଏହା ମ୍ୟୁଟ୍‌କ୍ୟୁଲ୍‌
ଗ୍ରୋଟ ସାଂଦ୍ରାତାତ... „ନ୍ଯୁ-ଫ୍ରେଶାର୍“ ଫିର୍ଦ୍ଦତାନ. ଗ୍ରେନିସ୍‌
ଜୁଲ ବିନିକ୍‌ ଲା ଗ୍ରୋଟ, ଗ୍ରେନିସ୍‌ରୋଟ, ତାପ ଏହା?

„ვმონადირობ – ანუ მოვნადირობ“

ასეც გამომიტოთ და ისეცათ, დაჯვრებით გვეუძნება
ნება ბ-ნი პედაგოგი. შეიძლება იგი ასე ამბობდეთ
და ურეველეს ამ ორ ფილმს ერთი ერთმანეთში,
ჩეცნ კი, შეათხველო, გვშემორჩის ამას ღმერთობა, რა-
დგანაც, როდესაც ამბობენ — მოვნადირიობ, ამ სიტ-
ყვით სხვა რა გამოითქმის, თუ არა შემდგევა: გზა
გზა ისე ვიტცევა, როგორც ნადირი, ხოლო ჭირნა
ფილმიდან — ემნადირობ — მსწავლულ შეიტყობოთ,
რომ ამის მთქმელი ყოველსაც იმასა სწადის, რასაც
მომოქმედებს ხოლმე მონადირე. სწორეთ „ასევე
შენებში — ხელვაზღვანელობ, ზედამხმდელობ...“ წა-
რმოდგენის (представление) გათალისწინავებისათვის
უნდა ჩაუკუთრდეთ მარტო სიტყვებს: მძღვანელი და
შეფეხვილი, და არა იმ სიტყვებს, რომლითაც ახალ
მწერლობას სურდა სრულიად სხვა წარმადენის გა-
მოწვევა. ეს იყო ხელმძღვანელისა და ზედამხმდელისა

განა ქართული ენა იმსითვების ჰქონებდა სიტყვებს
სხვა-და-სხვა წარმოდგენების აღმერისათვის, რომ

(၁၂၃၁၈၉ ၁၂၅၂၄၁).

କ୍ଷେତ୍ରକୁ ପ୍ରଦାନ କାମକ୍ଷେତ୍ରରେ ଏହି କାମ କରିବାକୁ ଆଶିଷ ଦିଲ୍ଲି କାମକ୍ଷେତ୍ରରେ ଏହି କାମ କରିବାକୁ ଆଶିଷ ଦିଲ୍ଲି

განცხადებანი

ବୀର୍ଯ୍ୟରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ ନାହିଁଲେ ପ୍ରୁଣ୍ୟରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ କୋଣ୍ଠରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ-
ନ୍ଦ୍ରବୀଳ ଗ୍ରାମରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ ଏବା ଶ୍ରୀରୂପରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ ପ୍ରାଣିଲୀ ଶିଖି ଗପିଲୁ;
ଅଶୀଶାତ୍ମକୀଁ କାଳାକୀଳ ଶରୀରକ୍ଷଣୀ ସାଙ୍ଗରୁଦ୍ଧାଲ୍ମାତାପାଦ ଆପା-
ରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ, ଏବା ବନଲକ୍ଷ୍ମ ତାଙ୍କ ଦ୍ୱାରାକ୍ଷଣୀ ଶ୍ରୀରୂପରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ ପ୍ରାଣିଲୀ
ଶିଖି ଲା ଲେଖା ସକ୍ଷିପ୍ତରୁଦ୍ଧାଲ୍ମିତୁରୁ ମିଳି ଶିଖରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ, ମିଳ
ଶ୍ରୀରୂପୁ, ଏବା କୋଳାକୀଳ ବାନ୍ଧୁରୁ ଜ୍ଞାନିକିମ୍ ରହୁଥିଲୁକ୍ଷ୍ୟରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ
ଅଭିନାଶିନ୍ଦା ଶ୍ରୀରୂପରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ ପ୍ରାଣିଲୀ କୋଣ୍ଠରୁଦ୍ଧାଲ୍ମ ଦାୟିଲ୍ଲାଦୀ.

დაგჭრების საზოგადოება

ପାତ୍ରଙ୍କଣ (୩୫୯)

ଯେତିରୁକ୍ଷରୁ ହେଲିପାଇଥିଲୁ 1872 ମେସନ୍, ଖରମେଳ-
ନାଟ୍ ଦିନରିତାରୁ ତାର୍କୀ 2,500,000 ମରକୁଣ ଏକେବି, ବା-
ରିଲା ଶ୍ଵେତାବଦିର ଉତ୍ତରିକା, ଅନେକ ବ୍ୟବଧିକୁ,
ମନ୍ଦିର ମନ୍ଦିରକୁ ଡାକ୍ତରୀଙ୍କୁ ଶେବପୁରୁଷଙ୍କା ଗାନ୍ଧାରାଜ୍ୟରୁ
ଦିନରେ ଶାଶ୍ଵତବଦ୍ରିତ ଦିନରିତାରୁ ନି ଶ୍ଵେତକ୍ଷେତ୍ରରୁଲୋକଙ୍କ
ରହୁଥିଲା ଶରୀରମା ଏବାକି ଶ୍ଵେତକ୍ଷେତ୍ରରୁଠା.

მიიღობა ყაველნაირი მოძრავისა და უძრავის
ქონების დაზღვევა ყეცხლისაგან, აგრეთვე ზღვით,
მდინარით და ხმელეთთ წასალწამოსაღების სკონს
ლის დაზღვევა ყეცხლისაგან. წესიზ, პირადების წე-
რილობით და სირტყეების მოპარაკება განეზა-
რება მსურველს. ტყითისის საზოგადოების გამგეო-
ბაში, რომელიც დაგენილია კავკასიის მხრისფერ-
და მცუკუება ბარიანის ქუჩაზე, კალიუმნელის თა-
შხლი, თუ არა ოთხ საზოგადოების აგრძელის აკე-
ქსანდრე პეტრეს ძის ზაერიებისაგან, რამელიც და-
კლიამინოვის ქუჩაზე № 2.



ქართაის თავად-აზნაურო სააღვიშ-მამულო განცის გამგეობა

საქოველთ-ოდ აცხადებს, რომ ამ ბანკის წესდების მე-18 გ მალით. ბანკის ვამ-ებობის საზოგადო გატრონი გაუიღულ იქნებან ბანკებულს ბანკში დაგრივავ-ბულნი უძრავნი მამული ქვემო აღნიშნულთა ჩირთა, შესახელო გარდასახადთა შემოუტანლობის კამო.

გაუიღდა მოისხობა მხოლოდ იმ მმულებისა, რომელთა მეპარონები, თანხმად ბანკის წესდების მე-19 გ-ისა შეასებებს ბანკის გარდასახადს და თან განცხადებათ სარჯების.

ვატრონის დაიწება ქვემო მოვალისის თავის უფლისნ ზედ დამატებით სხვა-და-სხვა შეუსტებელის გარდასახადისა, მამულის გასასუიღლით დანიშნას ხე ხარჯებისა და, საზოგა-დოდ; ევლი იმ ფულისა, რომელიც ბანკს თავისის მოვალის სამავიროდ დაუხსრებას; ბან-კის სხანდრჭლით ვალის თანის მოისხობა შეიძლება ამავე ბანკის გირაოს ფურცლებით, რო-მელიც მიიღეთან სახელდობრივის ფასისამებრ მასეთი მასეთიდ და აგრეთვე შეიძლება გა-დატნილ იქმნებ მედველზე; სოლო ვადას ვადასახადი და სხვა გვარი ბანკის სახველო-ფული ქნდა შემოტანილ იქმნებ ნაღადად.

ვისაც ვატრონის მიხაწილების მიღება სერი, მათ შეუძლით გასასუიღლო მა-მულ აღწერილობის და საბუთების განხილვა ბანკის სამმართველოში.

თუ ეს ვატრონია არ შესვაგა, მაშინ, ბანკის წესდების 24 გ სეფულებით, ინიშნებ, მეორე და უპასხესენელი ვატრონა,

18⁷/₁₂ და 19¹¹/₁₂, ფლიანი სასახლი.

ქ ქურაის ს

დარსებულისა მიხალ ერასმუსი ძის: ორპირის ქუჩაზე რომ ირ-სა-როტულიანი ქითკრის სახლი და მიწა 312 კვადრ. საფ.

მემკერდეთა ჩარქეფის ელი-საბედ სისტემის ასულის: გეგუთის ქუჩაზე ერთ-სართულიანი ქითკრის დუქნები საბათუოთ და მიწა 103¹/₂ კვადრ. საფ.

დასამიმება: ნეტორი და სამსახურის მიხალის ქთა: სათავადო ქუჩაზე ირ-სართულიანი ქითკრის დუქნები საბათუოთ და მიწა 20 კვადრ. საფ.

*მემკერდეთა ჩარქეფისა ნატა-ლია სისტემის ასულის: ნიერ-რის გადასახელები რომ ხის სახ-ლები მიწით 494 კვად. საფ.

ასეთობშედების შელომი ელის ძის: გაზირის ქუჩაზე ერთ-სართუ-ლიანი ქითკრის დუქნები და მიწა 18 კვად. საფ.

ალიბეგოვთა, იოსებ, ალექსანდრე ივანი ხეთისოვარის ქთა: ლევა-შოვის ქუჩის შესახელები ირ-სა-როტულიანი სახლი და მიწა 1270 კვად. საფ.

ჭავაძის სიკ ხიტუს ძის, და ქოაგასი ზოსიმე მიქელის ძის: ორპირის ქუჩაზე ერთ-სართულია-ნი ქითკრის დუქნები და მიწა 203 კვად. საფ.

გომხებისა ლევესი სიმონის ძის: ბალახების ქუჩაზე ერთ-სართუ-ლიანი ხის სახლი და მიწა 455 კვადრ. საფ.

ხევიანისა ვასილ იქტაპირის ძის: ორპირის ქუჩაზე ერთ-სართუ-ლიანი ხის სახლი და მიწა 479 კვადრ. საფ.

ლორთქიმინისა ნიკოლოზ გიო-რგის ძის: მესტეთის ქუჩაზე ერთ-სართულიანი ხის სახლი და მიწა 667 კვადრ. საფ.

შემებელის გესარიონ გასილის ძის: ნებელის ქუჩაზე ერთ-სართულიანი ქითკრის დუქნების სახლი და მიწა 309 კვად. საფ.

რესამის ლევან გომხის ძის: ორპირის ქუჩაზე ირ-სა-როტულიანი ქითკრის სახლი და მიწა 46¹/₂ კვ. საფ.

უდინტის გელეან გომხის ძის: თბილისის ქუჩაზე ერთ-სა-როტულიანი ქითკრის სახლი სარატუოთ და მიწა 198 კვად. საფ.

რესამის ვასილ ბეჭედის ძის: ორპირის ქუჩაზე ერთ-სა-როტულია-ნი ქითკრის დუქნები და მიწა 27¹/₂ კვ. საფ.

დართული დაგეთ არჩილის ძის: თბილისის ქუჩაზე ერთ-სა-როტულიანი ქითკრის სახლი სა-რატუოთ და მიწა 123 კვად. საფ.

სანანშემისა შავათა ისრაელის ძის: იერონიმის ქუჩის შესახელები ერთ-სა-როტულიანი ქითკრის სახლი სა-რატუოთ და მიწა 189 კვ. საფ.

ჭავაძის შიხალ იუსტის ძის და იოსებ ლიმიტრის ძის: სილაზე ერთ-სა-როტულიანი ქითკრის სახლი და მიწა 138 კვ. საფ.